

BUENOS DÍAS, PALOMA BLANCA

Traditional



1. Bue - nos días, Pa - lo - ma Blan - ca,
sa - lu - dan - do tu be - lle - za
2. Ni - ña lin - da, ni - ña san - ta,
por - que e - res tan sa - cro - san - ta,
3. Qué lin - da es - tá la ma - ña - na,
des - pi - den sua - ves o - lo - res
4. Cie - lo a - zul yo te con - vi - do
a que pres - tes tu her - mo - su - ra



1. hoy te ven - go a sa - lu - dar,
en tu tro - no ce - les - tial.
2. tu dul - ce nom - bre a - la - bar;
hoy te ven - go a sa - lu - dar.
3. el a - ro - ma de las flo - res
an - tes de rom - per el al - ba.
4. en es - te di - cho - so dí - a
a las flo - res de Ma - rí - a.



1. E - res Ma - dre del Crea - dor,
2. Re - lu - cien - te co - mo el al - ba,
3. Mi pe - cho con voz u - fa - na,
4. Ma - dre mía de Gua - da - lu - pe,



1. ya mi co - ra - zón en - can - tas; gra - cias te doy
2. pu - ra, sen - ci - lla y sin man - cha. ¡Qué gus - to re -
3. gra - cias te da, Ma - dre mí - a; en es - te di -
4. da - me ya tu ben - di - ción; re - ci - be es - tas



1. con a - mor. Bue - nos días, Pa - lo - ma Blan - ca.
2. ci - be mi al - ma! Bue - nos días, Pa - lo - ma Blan - ca.
3. cho - so dí - a an - tes de rom - per el al - ba.
4. ma - ña - ni - tas de un hu - mil - de co - ra - zón.

DIOS TE SALVE, MARÍA

Juan J. Sosa, Pbro.

Estribillo



a las Estrofas
(Fin)

Estrofa 1



al Estribillo

Estrofa 2



al Estribillo y *fin*

LA VIRGEN DE GUADALUPE

Autor desconocido

Estribillo



La Vir - gen de _____ Gua - da - lu - pe, Es - tre - lla
Pro - tec - to - ra de _____ los po - bres, cri - sol de



de la ma - ña - na, o - jos ne - gros, piel mo - re -
to - das las ra - zas, trans - for - mas - te a _____ nues - tra tie -



- na: mi vir - gen - ci - ta a - me - ri - ca - na.
- rra en con - ti - nen - te de es - pe - ran - za.

Estrofas



1. To - da ves - ti - da de sol	∩ con la lu - na a tus pies,
Pre - ña - da del Hom - bre Nue - vo,	∩ Ciu - dad San - ta de Dios,
2. Je - ru - sa - lén es - pe - ra - da,	∩ Mon - te de sal - va - ción,
Vir - gen in - ma - cu - la - da,	A - sun - ta en ple - ni - tud,
3. Ha - gan lo que Él les di - ga,	∩ nos di - jis - te en Ca - ná,
∩ Te re - ci - bo por Ma - dre	∩ a los pies de la cruz:
4. ∩ Del Es - pí - ri - tu Es - po - sa,	∩ e - res Ma - dre de Dios,
∩ Puer - ta a - bier - ta del cie - lo,	Re - fu - gio del pe - ca - dor,



1. ∩ co - ro - na - da de es - tre - llas:	las tri - bus de Is - ra - el.
Ar - ca del tes - ta - men - to,	∩ Ma - dre del Re - den - tor.
2. Ma - dre de los vi - vien - tes,	∩ ∩ Hi - ja de Sión.
∩ Me - dia - do - ra de gra - cia,	∩ Ben - di - ción y Sa - lud.
3. ∩ les da - rá en vi - no bue - no:	∩ su pa - la - bra y su paz.
la Ma - dre del hom - bre nue - vo,	∩ del que si - gue a Je - sús.
4. ∩ Pre - di - lec - ta del Pa - dre,	∩ Tem - plo del Sal - va - dor.
∩ trae la paz a los hom - bres:	∩ a Je - sús el Se - ñor.

O HOLY MARY/MARÍA, MADRE DEL SEÑOR

Owen Alstott



O ho - ly Dwell - ing Place of God. O ho - ly Tem - ple of the
Ma - rí - a, Ma - dre del Se - ñor. Ma - rí - a, Tem - plo del A -



Word. O ho - ly Ma - ry, ho - ly Moth - er of God.
mor. Ma - rí - a, Ma - dre, tú nos tra - es a Dios.



1. O ra - diant star of heav - en, il - lu - min - ing the night;
2. O blest be - yond all oth - ers, of ev - ery land and race,
3. With joy be - yond all mea - sure you cared for God's own Son
4. All praise and ad - o - ra - tion we sing now to your Son
5. *El Ver - bo se hi - zo car - ne en tus en - tra - ñas,*
6. *El Dios que hi - zo el cie - lo es só - lo un ni - ño.*
7. *Los cie - los y la tie - rra en ti se a - bra - zan;*



1. re - flec - tion of the Son, our source of life and light.
2. pos - sess - ing in your soul the full - ness of God's grace.
3. and pon - dered in your heart the new age now be - gun.
4. who reigns in high - est heav - en and has the vic - t'ry won.
5. *y la Pa - la - bra con - ti - go a - pren - de a ha - blar.*
6. *Quien es ca - mi - no, con - ti - go a - pren - de a an - dar.*
7. *en ti, Dios nos en - cuen - tra, y el hom - bre en - cuen - tra a Dios.*

Letra: Inglés, Owen Alstott; tr. al español, Cesáreo Gabaráin, 1936–1991.
Letra y música © 1982, 1989, OCP. Derechos reservados.

LAS APARICIONES GUADALUPANAS

Tradicional

Fa
F



1. Des-de el cie - lo u-na her - mo - sa ma - ña - na,
2. Su - pli - can - te jun - ta - ba las ma - nos,
3. Su lle - ga - da lle - nó de a - le - grí - a,
4. Jun - to al mon - te pa - sa - ba Juan Die - go,
5. "Juan Die - gui - to", la Vir - gen le di - jo,
6. Y en la til - ma en - tre ro - sas pin - ta - da,
7. Des-de en - ton - ces pa - ra el me - xi - ca - no,
8. Ma - dre - ci - ta de los me - xi - ca - nos,
9. En sus pe - nas se pos - tra de hi - no - jos,



1. des-de el cie - lo u-na her - mo - sa ma - ña - na,
2. su - pli - can - te jun - ta - ba las ma - nos,
3. su lle - ga - da lle - nó de a - le - grí - a,
4. jun - to al mon - te pa - sa - ba Juan Die - go,
5. "Juan Die - gui - to", la Vir - gen le di - jo,
6. y en la til - ma en - tre ro - sas pin - ta - da,
7. des-de en - ton - ces pa - ra el me - xi - ca - no,
8. Ma - dre - ci - ta de los me - xi - ca - nos,
9. en sus pe - nas se pos - tra de hi - no - jos,

Sib
Bb

Do7
C7

Fa
F



- | | |
|-----------------------------------|-------------------------------|
| 1. la Gua - da - lu - pa - na, | la Gua - da - lu - pa - na, |
| 2. y e - ran me - xi - ca - nos, | y e - ran me - xi - ca - nos, |
| 3. de paz y ar - mo - ní - a, | de paz y ar - mo - ní - a, |
| 4. y a - cer - có - se lue - go, | y a - cer - có - se lue - go, |
| 5. "es - te ce - rro e - li - jo, | es - te ce - rro e - li - jo, |
| 6. su j - ma - gen a - ma - da, | su j - ma - gen a - ma - da, |
| 7. ser Gua - da - lu - pa - no, | ser Gua - da - lu - pa - no, |
| 8. que es - tás en el cie - lo, | que es - tás en el cie - lo, |
| 9. y e - le - va sus o - jos, | y e - le - va sus o - jos, |



1. la Gua - da - lu - pa - na ba - jó al Te - pe - yac.
2. y e - ran me - xi - ca - nos su por - te y su faz.
3. de paz y ar - mo - ní - a to - do el A - ná - huac.
4. ya - cer - có - se lue - go al o - ír can - tar.
5. es - te ce - rro e - li - jo pa - ra ha - cer mi al - tar".
6. su j - ma - gen a - ma - da se dig - nó de - jar.
7. ser Gua - da - lu - pa - no es al - go e - sen - cial.
8. que es - tás en el cie - lo, rue - ga a Dios por nos.
9. y e - le - va sus o - jos ha - cia el Te - pe - yac.



MADRE DE LA IGLESIA / MOTHER OF THE CHURCH

Juan J. Sosa, Pbro.

Estribillo



Rue-ga por no - so-tros, Ma - dre de la I - gle - sia,
 Pray for us, O Ma - ry, moth - er of all na-tions,



Vir - gen del Ad - vien-to, es - pe-ran-za nues-tra.
 Ad-vent's Bless - ed Vir-gin, hope of our sal - va - tion.



De Je-sús la au - ro - ra, del cie - lo la puer-ta,
 Dawn-ing of Christ's sun-light, our door-way to heav-en,



rue - ga por no - so - tros, Ma-dre de la I - gle - sia.
 pray for us, O Ma - ry, moth-er of all na - tions.

Final



Ma-dre de la I - gle - sia.
 moth-er of all na - tions.

Estrofas



1. Ma - dre de los pue-blos, _____ de la mar es - tre - lla,
 2. Al - za nues-tros o - jos _____ ha - cia tu be - lle - za,
 1. Moth - er of the na - tions, _____ star a - bove the o - cean,
 2. Grant that we may see you _____ in all your ra - diant beau-ty.



1. llé - va-nos a Cris - to, da - nos sus pro - me - sas.
 2. guí - a nues-tros pa - sos a la vi - da e - ter - na.
 1. lead us to Christ Je - sus, fill us with his bless - ings.
 2. Guide us in our jour - ney to God's ho - ly pres - ence.



1. E - res, Vir - gen Ma - dre, de la gra - cia lle - na,
2. Vir - gen del Ad - vien - to, es - pe - ran - za nues - tra,
1. Ho - ly Vir - gin Moth - er, bear - er of Christ's dawn - ing.
2. Ho - ly Vir - gin Ma - ry, hope of our sal - va - tion,



al Estribillo

1. del Se - ñor la es - cla - va, del mun - do la Rei - na.
2. llé - va - nos a Cris - to, da - nos sus pro - me - sas.
1. God's most low - ly ser - vant, Queen of all cre - a - tion.
2. lead us to Christ Je - sus, fill us with his bless - ings.

Letra: Bernardo Velado y Graña; tr. en inglés, Gypsy Lodos y Juan J. Sosa, Pbro. © Bernardo Velado y Graña.
Derechos reservados. Administradora: OCP Publications. Música © 1993, Juan J. Sosa, Pbro.
Obra publicada por OCP Publications. Derechos reservados.



MADRE SENCILLA Y HUMILDE

Eleazar Cortés



1. Ma-dre sen - ci - lla y hu-mil-de, que te pro-fe - sas-te es-cla-va
 2. Vir-gen la ma-dre e-le - gi-da, que tu co - ra - zón se a-le-gre,
 3. Tú te mos-tras - te pri-me-ro no a los no-bles ni a los ri-cos,



1. cuan-do con a-nun-cio di - vi-no el án-gel te sa-lu-da-ba.
 2. e - res tú la lle - na de gra-cia, y el Se-ñor es-tá con-ti-go.
 3. si - no con el po-bre Juan Die-go de la más hu - mil-de ra-za.



1. "En Dios se a-le - gra mi al - ma, y en mi es-pí - ri-tu hay gran go -
 2. Em-pe - ra-triz de es-te mun-do, rei - na de to - do lo crea -
 3. Hoy él es el nue-vo san-to, un e - jem-plo que nos guí -



1. zo por-que ha mi - ra-do a su sier-va mi Dios mi - se-ri-cor-dio-so".
 2. do, con la lu-na y con las es-tre-llas tu man-to vie-ne bor-da-do.
 3. a; a pe-sar de to-das sus pe-nas cum-plió muy fiel tu man-da-to.



Vir-gen Ma - rí - a de Gua-da - lu-pe, tú que e-res Ma-dre del



po-bre, in-ter - ce - de siem-pre por no - so - tros con tu hi-jo a-



ma - do Je - su - cris-to. San-ta Ma - rí - a del Te-pe-yac,



Vir-gen Mo - re - na tan be-lla, hoy pe - di-mos que nos guí-es siem-
- pre con tu hi-jo el Rey del U - ni - ver - so.

Letra: Basada en Lucas 1, 26-28. 38. 46-48.
Letra y música © 2012, Eleazar Cortés. Obra publicada por OCP. Derechos reservados.



LUCAS 1: MAGNIFICAT

Albert Coppo

Estribillo

Mi al - ma glo - ri - fi - ca al Se - ñor, y mi es -
pí - ri - tu se a - le - gra en Dios mi Sal - va - dor. Mi
al - ma glo - ri - fi - ca al Se - ñor.

Estrofa 1

1. Por - que Dios ha mi - ra - do a su hu - mil - de es - cla - va.
1. Di - cho - sa me lla - ma - rán por ge - ne - ra - cio - nes
1. por - que el Se - ñor ha he - cho en mí ma - ra - vi - llas.
1. San - to es el Se - ñor, Dios de Is - ra - el. *al Estribillo*

Estrofa 2

2. Ha mos - tra - do el po - der de su san - to bra - zo.
2. De - rri - ba a los so - ber - bios, le - van - ta al hu - mil - de.

2. Des-pi-de a los ri - cos con ma-nos va - cí-as

2. y al que tie - ne ham - bre lo lle-na de bie - nes.

al Estribillo

Estrofa 3

3. Su mi-se-ri - cor - dia lle-na la tie-rra.

3. Vie-ne en au - xi - lio de su pue-blo Is - ra-el.

3. No ol - vi - dó su pro - me - sa a nues - tros pa - dres

3. y a los hi - jos de los hi - jos de A - bra -

3. ham. ¡Mi al - ma glo - ri - fi - ca!

al Estribillo

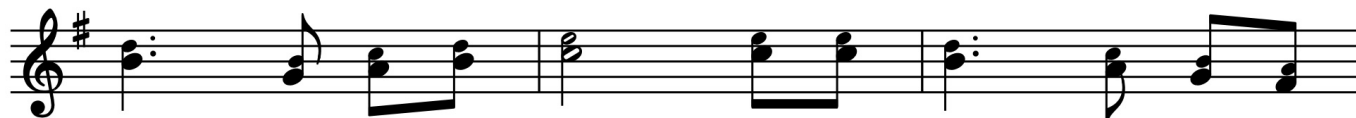
MAÑANITAS A LA VIRGEN DE GUADALUPE

Tradicional

Estrofas 1-4



1. Oh Vir - gen, la más her - mo - sa del Va -
2. Re - ci - be, Ma - dre que - ri - da, nues - tra
3. Re - ci - be, Ma - dre que - ri - da, nues - tra
4. Tú bri - llas - te, Vir - gen San - ta, co - mo es -



1. lle del A - ná - huac, tus hi - jos muy de ma -
2. fe - li - ci - ta - ción, hoy por ser el día tan
3. fe - li - ci - ta - ción; mí - ra - nos a - quí pos -
4. tre - lla ma - ti - nal, a - nun - cian - do la al - bo -



- Estribillo
1. ña - na te vie - nen a sa - lu - dar. Des - pier - ta, Ma - dre, des -
 2. gran - de de tu tier - na a - pa - ri - ción.
 3. tra - dos y da - nos tu ben - di - ción.
 4. ra - da que i - ba pron - to a co - men - zar.



- pier - ta, mi - ra que ya a - ma - ne - ció, mi - ra es -



- te ra - mo de flo - res que pa - ra ti trai - go yo. yo.

Estrofa 5



5. Ya vie - ne al - bo - ran - do el dí - a, _____
- El ce - rro del Te - pe - yac _____

5. que lin - da es - tá la ma - ña - na,
 es - co - gis - te por mo - ra - da,

5. sa - lu - de - mos a Ma - rí - a:
 por e - so - te sa - lu - da - mos,

5. bue - nos dí - as, Gua - da - lu - pa - na.
 bue - nos dí - as, Gua - da - lu - pa - na.

5. Ya vie - ne a - ma - ne - cien - do, ya la luz del

5. dí - a nos dio, le - ván - ta - te, Vir - gen -

5. ci - ta, mi - ra que ya a - ma - ne - ció.



MARÍA, OH DULCE VIRGEN/MARÍA, O BLESSED VIRGIN

Estela García-López and Rodolfo López

Estribillo/Refrain

Ma - rí - a, oh dul - ce Vir - gen. Ma -
 Ma - rí - a, O Bless - ed Vir - gin. Ma -

rí - a, la Ma - dre de Dios. Ma -
 rí - a, O Moth - er of God. Ma -

rí - a, dig - na de a - la - ban - za.
 rí - a, wor - thy of all prais - es.

Rue - ga a Dios por nos. Rue - ga a Dios por nos.
 Ma - ry, pray for us. Ma - ry, pray for us.

Ma - rí - a. (4. Es -)
 Ma - rí - a.

Estrofas

1. Ma - dre, Vir - gen Pu - ra, que di - jis - te "sí" al Se - ñor:
 2. Ma - dre Pro - tec - to - ra, hoy cla - ma - mos a ti:
 3. Ma - dre del mi - gran - te que bus - ca o - tro des - ti -
 4. tre - lla de la Nue - va E - van - ge - li - za - ción,

1. ben - di - to el fru - to de tu vien - tre que dio a
 2. con - sue - la a es - te pue - blo, que an -
 3. - no: lle - ga a su en - cuen - tro,
 4. tú, nues - tra es - pe - ran - za,

1. luz al Sal - va - dor. E - res Ma - dre de la I - gle -
 2. he - la son - re - ír. Tien - de más tu ma -
 3. mués - tra - le el ca - mi - no. Ma - dre de Jus - ti -
 4. fuen - te de ins - pi - ra - ción. En - sé - ña - nos, oh Ma -



1. - sia y e-res Ma - dre de Dios; ben - dí - ce - nos,
 2. - no al que bus-ca y no ha - lla luz; am - pá - ra - nos,
 3. - cia, trae paz al mun-do en - te - ro; y guí - a - nos,
 4. - dre, a ser fie - les co - mo tú; y tú, nues-tro

al Estribillo



1. oh Vir - gen, rue - ga a Dios por nos.
 2. oh Ma - dre, llé - va - nos a Je - sús.
 3. oh Ma - dre, al Dios ver - da - de - ro.
 4. mo - de - lo, que nos lle - va a Je - sús.

Verses



1. Ma - ry, ev - er Vir - gin, God, in you, found fa -
 2. Ma - ry our Pro - tec - tor, bring com - fort we im - plore;
 3. Moth - er of all mi - grants, who jour - ney on their way;
 4. Ra - diant Star from heav - en and source of in - spi - ra -



1. - vor; y you were God's pure ves - sel,
 2. your chil - dren long for laugh - ter, let
 3. ac - com - pa - ny your chil - dren, do not
 4. - tion; y you, our guide and path - way y and



1. bring - ing forth our Sav - ior. y Ma - ry, Bless - ed Moth -
 2. sad - ness be no more. Em - brace us, Lov - ing Moth -
 3. let them go a - stray. y Moth - er of all jus -
 4. hope for our sal - va - tion. y Teach us, Ho - ly Ma -



1. - er of our Lord and of the Church; lead us, Ho -
 2. - er, in dark - ness and in fright; shel - ter us,
 3. - tice, our world needs hope in strife; guide us now
 4. - ry, to be faith - ful to your Son; you, the per -

to Refrain



1. - ly Ma - ry, to God for whom we search.
 2. O Ma - ry, lead us to God's light.
 3. to Je - sus, the way, the truth, the life.
 4. - fect mo - del of faith - ful - ness and love.

¿NO ESTOY YO AQUÍ?

Anna Betancourt y Griselda Tan

Estrofas



1. ¿A dón-de vas? ¿A dón-de te di-ri - ges? Te
2. A - li - via - ré, ¿ tus pe - nas y do - lo - res; soy
3. ¿ Tú se - rás ser - vi - dor y men - sa - je - ro, ¿



1. brin - do mi am - pa - ro y pro - tec - ción. ¿ Bús - ca - me,
2. ma - nan - tial de a - mor en tu se - quí - a. ¿ Ven a mí,
3. to - da mi con - fian - za en ti es - tá. Te cui - da - ré,



1. ¿ há - bla - me, llé - va - me en tu co - ra - zón.
2. con - fí - a en mí, soy la fuen - te de tu a - le - grí - a.
3. te a - yu - da - ré a cum - plir mi vo - lun - tad.

Estribillo



¿No es - toy yo a - quí que soy tu Ma - dre? ¿No es - tás ba - jo mi som -



- bra y en el hue - co de mi man - to? ¿No es - toy yo a - quí



que soy tu Ma - dre? Ten - lo por se - gu - ro, con - ti - go



voy y te lle - vo de la ma - no. - no.



Te lle - vo de la ma - no. Yo te lle - vo de la ma - no.



¿No es - toy yo a - quí? y te lle - vo de la ma - no.

OH VIRGEN DE GUADALUPE

Tradicional



1. Oh Vir - gen de Gua - da - lu - pe, yo te ven - go a sa - lu -
2. A Juan Die - go a - pa - re - cis - te en el ce - rro Te - pe -
3. Es - cu - cha, Ma - dre a - mo - ro - sa, nues - tro tier - no su - pli -
4. Y no - so - tros que vi - vi - mos le - jos del pa - trio so -
5. Hoy el dí - a que vi - nis - te nues - tro sue - lo a vi - si -
6. ¡Sal - ve, Vir - gen sin man - ci - lla de be - lle - za sin i -
7. Tú bri - llas - te, Vir - gen San - ta, co - mo es - tre - lla ma - ti -
8. Hoy a tus pies a - cu - di - mos; díg - na - te, Ma - dre, mi -
9. En el dí - a que vi - nis - te nues - tro sue - lo a vi - si -
10. "Quie - ro ser la Ma - dre vues - tra, a - qui un tem - plo a mí e - le -



1. dar ya tra - er - te mi ca - ri - ño an - te el
2. yac; y bro - ta - ron ro - sas be - llas de tu ca -
3. car; no a - ban - do - nes a tu pue - blo que pre -
4. lar po - ne - mos nues - tras mi - ra - das en tu i -
5. tar, a - cu - di - mos a pos - trar - nos con ca -
6. gual! De Gua - da - lu - pe es tu nom - bre y tu
7. nal, a - nun - cian - do la al - bo - ra - da que i - ba
8. rar a tus hi - jos que llo - ran - do ve - ni -
9. tar, a - cu - di - mos a pos - trar - nos con ca -
10. vad; y co - mo Ma - dre a - mo - ro - sa siem - pre os



1. tro - no de tu al - tar, ya tra - er - te mi ca -
2. ri - ño en se - ñal. Y bro - ta - ron ro - sas
3. ten - den a - rruí - nar. No a - ban - do - nes a tu
4. ma - gen ce - les - tial. Po - ne - mos nues - tras mi -
5. ri - ño an - te tu al - tar. A - cu - di - mos a pos -
6. tro - no el Te - pe - yac. De Gua - da - lu - pe es tu
7. pron - to a co - men - zar, a - nun - cian - do la al - bo -
8. mos an - te tu al - tar, a tus hi - jos que llo -
9. ri - ño an - te tu al - tar. A - cu - di - mos a pos -
10. he de es - cu - char. Y co - mo Ma - dre a - mo -



1. ri - ño an - te el tro - no de tu al - tar.
2. be - llas de tu ca - ri - ño en se - ñal.
3. pue - blo que pre - ten - den a - rruí - nar.
4. ra - das en tu i - ma - gen ce - les - tial.
5. trar - nos con ca - ri - ño an - te tu al - tar.
6. nom - bre y tu tro - no el Te - pe - yac.
7. ra - da que i - ba pron - to a co - men - zar.
8. ran - do ve - ni - mos an - te tu al - tar.
9. trar - nos con ca - ri - ño an - te tu al - tar.
10. ro - sa siem - pre os he de es - cu - char".

SANTA MARÍA DEL CAMINO

Juan A. Espinosa

Estrofas



1. Mien-tras re - co - rres la vi - da tú nun - ca so - lo es - tás; —
2. Aun - que te di - gan al - gu - nos que na - da pue - de cam -
3. Si por el mun - do los hom - bres sin co - no - cer - se van, —
4. Aun - que pa - rez - can tus pa - sos i - nú - til ca - mi - nar, —



1. — con - ti - go por el ca - mi - no
2. biar, lu - cha por un mun - do nue - vo,
3. — no nie - gues nun - ca tu ma - no
4. — tú vas ha - cien - do ca - mi - nos:

Estribillo



1. San - ta Ma - rí - a va. Ven con no - so - tros al ca - mi - nar;
2. lu - cha por la ver - dad.
3. al que con - ti - go es - tá.
4. o - tros los se - gui - rán.



San - ta Ma - rí - a, ven. Ven con no - so - tros al



ca - mi - nar; San - ta Ma - rí - a, ven.

© 1971, Juan A. Espinosa. Obra publicada por OCP. Derechos reservados.

VIRGENCITA DEL TEPEYAC/VIRGIN OF TEPEYAC

José Luis Castillo



To - dos va - mos a can - tar
 Let us come to of - fer our song



a la Vir - gen del Te - pe - yac. yac.
 to the Vir - gin of Te - pe - yac. yac.



1. Oh Vir - gen mo - re - na, te ven - go a can - tar.
 2. Oh, Vir - gen pre - cio - sa, te o - frez - co mi voz,
 3. √ Mí - ra - nos, Se - ño - ra a - cu - di - mos a ti
 4. √ Vir - gen ge - ne - ro - sa, Ma - dre del Crea - dor,
1. O "Vir - gen Mo - re - na," we of - fer our song.
 2. O Vir - gin, most pre - cious, we of - fer our voice,
 3. O mer - ci - ful Moth - er, we long for your grace;
 4. O ge - ne - rous Vir - gin, the Moth - er of God,

al Estribillo/
 to Refrain
 (Fin/Fine)



1. Es - cu - cha mi can - to, Luz del Te - pe - yac.
 2. √ sien - do tú la Rei - na de mi co - ra - zón.
 3. √ pa - ra sa - lu - dar - te, a - ho - ra ya - quí.
 4. √ Mo - re - ni - ta his - pa - na, te brin - do mi a - mor.
1. Ac - cept this ob - la - tion, Light of Te - pe - yac.
 2. √ Queen of our heart, in your love we re - joice.
 3. we come now to greet you, in this ho - ly place.
 4. √ Em - press of A - mer - i - ca, we of - fer our love.

Letra: Español, José Luis Castillo; tr. al Inglés, Pedro Rubalcava.

Letra y música © 1997, 2019, José Luis Castillo. Obra publicada por OCP. Derechos reservados.

VIVA LA VIRGEN RANCHERA/HAIL, VIRGIN OF TEPEYAC

Carlos Rosas



- | | |
|------------------------------------|--|
| 1. Con a - le - grí - a | va - mos to - dos a ce - le - brar |
| 2. Con mu - chas lu - ces, | be - llas flo - res, li - rios tam - bién |
| 3. La san - ta mi - sa | ce - le - bra - mos hoy en tu ho - nor |
| 4. Can - te - mos to - dos, | can - te - mos con el co - ra - zón, |
| 1. <i>With joy and glad - ness</i> | <i>we have come to cel - e - brate</i> |
| 2. <i>With man - y can - dles,</i> | <i>love - ly flow - ers, ev - ery shade,</i> |
| 3. <i>In sol - emn wor - ship</i> | <i>we will hon - or you this day,</i> |
| 4. <i>We join to - geth - er</i> | <i>in a song that flows from the heart;</i> |



- | | |
|---|---|
| 1. Es - ta gran fies - ta | de la Vir - gen del Te - pe - yac. |
| 2. He - mos cu - bier - to | el al - tar pa - ra ce - le - brar |
| 3. Y la o - fre - ce - mos | a Dios Pa - dre con de - vo - ción. |
| 4. Con a - le - grí - a | y tam - bién con san - to fer - vor. |
| 1. <i>this glo - rious feast day</i> | <i>of the Vir - gin of Te - pe - yac.</i> |
| 2. <i>now placed be - fore you</i> | <i>on this al - tar, we cel - e - brate</i> |
| 3. <i>praise and thanks - giv - ing</i> | <i>to God the Fa - ther, we pray.</i> |
| 4. <i>with joy and glad - ness,</i> | <i>with ho - ly fer - vor, ex - ult!</i> |



- | | |
|--------------------------------------|---|
| 1. Gua - da - lu - pa - na | le lla - ma - mos con de - vo - ción, |
| 2. Es - ta gran fies - ta | de la Vir - gen del Te - pe - yac, |
| 3. A - sí te hon - ra - mos, | Vir - gen - ci - ta lin - da sin par, |
| 4. Que vi - va siem - pre, | que vi - va la Ma - dre de Dios, |
| 1. <i>"Gua - da - lu - pa - na,"</i> | <i>with de - vo - tion, we say your name,</i> |
| 2. <i>this glo - rious feast day</i> | <i>of the Vir - gin of Te - pe - yac,</i> |
| 3. <i>We ven - er - ate you,</i> | <i>Beau - ti - ful, im - mac - u - late maid,</i> |
| 4. <i>Long live our La - dy,</i> | <i>Long live the Moth - er of God,</i> |



1-4.*La Vir - gen Ran - che - ra, la Vir - gen Mo -



1-4. re - na, Rei - na de mi a - mor.